

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation

16.6.2021
§ 50

Liikuntahallin investoinnin aikaistaminen
Att tidigarelägga investeringen av
idrottshallen

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd
Talousosasto / Ekonomiavdelning
Investointisuunnitelma kaudelle 2022–2024 on tiukka.
Liikuntahalli on kuitenkin tärkein ja suurin investointikohteemme
sen jälkeen, kun Kuningattarenrannan infrastruktuuri on
rakennettu. Talousarviokäsittelyn yhteydessä marraskuussa
2021 tullaan vielä tarkastamaan olisiko mahdollista, että edes
liikuntahallin suunnitelmavaiheelle voitaisiin osoittaa varoja joko
vuodelle 2022 tai 2023. Tämä kysymys kuuluu ratkaistavaksi
talousarvion yhteydessä ja siten ehdotetaan, että
kaupunginvaltuusto toteaa aloitteen loppuun käsitellyksi.
/

Investeringsplanen för perioden 2022 - 2024 är stram.
Idrottshallen är dock vår viktigaste och största investering efter
att Drottningstrandens infrastruktur är byggd. I samband med
budgetbehandlingen i november 2021 kommer det ännu att ses
över ifall det vore möjligt att ens anvisa budgetmedel till
idrottshallens planeringsfas till år 2022 eller 2023. Den här
motionen härförs till budgetbehandlingen och därmed föreslås
att stadsfullmäktige konstaterar motionen slutbehandlad.

16.6.2021
§ 49

Kaupungin kiinteistönhoito systematisoitava
Stadens fastighetsskötsel bör ses över

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och
infrastruktur

Valmistelussa, huomioidaan 2022 talousarviossa ja
toimintasuunnitelmassa

/
Under beredning, beaktas i budgeten 2022 och i
ekonomiplanen.

16.6.2021
§ 48

Kaupunkipyörät
Stadscyklar

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och
infrastruktur

Valmistelussa, tuodaan kaupunginvaltuustolle keväällä 2022.

/

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation

21.4.2021
§ 35

Seurahuoneesta kulttuuritalo
Societetshuset till kulturhus

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

*Under beredning, hämtas till stadsfullmäktige för behandling
under våren 2022.*

20.1.2021
§ 7

Anonymi rekrytointi Loviisan kaupungissa
Anonym rekrytering i Lovisa stad

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Henkilöstötoimisto / Personalbyrån
*Asian selvitteily on aloitettu keväällä pyytämällä keskusten
johtoryhmien näkemyksiä anonymista rekrytoinnista sekä
selvitämällä muiden kuntien kokemuksia asiasta. Tavoitteena
on, että vastaus aloitteeseen tuodaan valtuustolle talven aikana.*
/

*Utredningen av ärendet har påbörjats på våren med att be
centralernas ledningsgrupper om deras syn på anonym
rekrytering samt genom att utreda andra kommuners
erfarenheter av frågan. Målsättningen är att svaret på motionen
ges till fullmäktige under vintern.*

18.11.2020
§ 98

Koskenkylän urheilukentän ja kaukalon hoito
ja ylläpito
Skötsel och underhåll av idrottsplanen och
rinken i Forsby

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och
infrastruktur
*Valmistelussa, vastaus tuodaan valtuustolle vielä vuoden 2021
aikana.*
/

*Under beredning, svaret framläggs för fullmäktige ännu under
hösten 2021.*

Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
18.11.2020 § 97	Loviisan kaupungin tonttimarkkinoinnin tehostaminen Effektivering av tomtmarknadsföringen i Lovisa stad	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Västaus tuodaan kaupunginvaltuustolle talvella 2022..</i> / <i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige under vintern 2022.</i>
18.11.2020 § 96	Riskianalyysi asumontmessuista Riskanalyse av bostadsmässan	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Kaupunginjohtaja / Stadsdirektören <i>Käsitellään kaupunginvaltuustossa lokakuussa 2021.</i> / <i>Behandlas i stadsfullmäktige i oktober 2021.</i>
16.9.2020 § 79	Valkon monitoimitalon katon korjaus ja talon kunnostussuunnitelman aikaansaaminen mahdollisimman pikaisesti Reparation av taket i Valkom allaktivitetshus och uppgörande av en renoveringsplan för byggnaden så fort som möjligt	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmistelussa, kaupunginvaltuustolle keväällä 2022.</i> / <i>Under beredning, till stadsfullmäktige våren 2022.</i>
17.6.2020 § 55	Tien 1792 (Elimäentie) peruskorjaus Grundrenovering av väg 1792 (Elimävägen)	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmistelussa, vastaus tuodaan valtuustolle vielä vuoden 2021 aikana.</i> / <i>Under beredning, svaret framläggs för fullmäktige ännu under hösten 2021.</i>
20.5.2020 § 42	Pyyntö vapauttaa suoja-merkinnöistä ne kaksi rakennusta, jotka merkittävällä tavalla rumentavat kaupunkikuvaaa ja myös vaarantavat turvallisuutta Loviisan keskustassa (Kuningattarenkatu 12 ja 14)	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Västaus tuodaan kaupunginvaltuustolle keväällä 2022. Hakemus purkuluvasta on tullut ja on käsitellyssä.</i>

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
	Begäran om att befria från skyddsbezeichnung der beiden Gebäude, die eine markante Stadtbildmarke bilden und darüber hinaus die Sicherheit im Zentrum von Lovisa bedrohen. (Drottninggatan 12 und 14)		/
11.12.2019 § 154	Suolatorin päällystyksen saattaminen alkuperäiseen muotoonsa Att återställa beläggningen på Saltbodtorget till sin ursprungliga form	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	<i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige våren 2022. Ansökan om rivningstillstånd har kommit in och är under behandling.</i>
16.10.2019 § 125	Hallintosäännön 135 §:n muuttaminen Att ändra förvaltningsstadgans § 135	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infratruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmistelussa, vastaus tuodaan valtuustolle talvella 2022.</i>
16.10.2019 § 124	Informaatio kaavan valmisteluvaiheessa Information vid beredningsskedet av planer	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	/
			<i>Under beredning, svaret framläggs för fullmäktige under vintern 2022.</i>
			Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen <i>Hallintosääntöön tehdään päivityksiä vielä tämän vuoden puolella tai viimeistään ensi vuoden alkupuolella. Ehdotettu muutos koskee valtuutettujen aloitteiden käsittelyä, mistä syystä valtuustoryhmiltä tullaan valmistelun pohjaksi tiedustelemaan heidän näkemystään ehdotetusta hallintosäännön muutoksesta.</i>
			/
			<i>En uppdatering av förvaltningsstadgan görs ännu under det här året eller senast i början av nästa år. Den föreslagna ändringen berör behandlingen av motioner som gjorts av fullmäktigeledamöterna. Därför kommer en förfrågan att riktas till fullmäktigegrupperna för att som grund för beredningen inhämta deras åsikt om den förändring av förvaltningsstadgan som föreslagits.</i>
			Elinkeino- ja infratruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Vastaus tuodaan kaupunginvaltuustolle keväällä 2022.</i>

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
			/
			<i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige våren 2022.</i>
16.10.2019 § 123	Aurinkopaneelit Loviisan kaupungin rakennusten katoille Solpaneler till taken på byggnader ägda av Lovisa stad	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Västaus tuodaan kaupunginvaltuustolle keväällä 2022.</i>
			/
			<i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige våren 2022.</i>
16.10.2019 § 122	Ilmastostrategia Loviisalle hiilineutraalisuuden aikaansaamiseksi vuoteen 2030 mennessä Klimatstrategi för Lovisa för att uppnå kolneutralitet 2030	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Keskukset / Centralerna <i>Aloite on käsitelty elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnassa 23.9.2021.</i>
			/
			<i>Motionen har behandlats i nämnden för näringsliv och infrastruktur 23.9.2021.</i>
18.9.2019 § 107	Kaupunkisoutuvapelvelu Loviisaan, valtuustaloite Stadsroddbåtsservice till Lovisa, fullmäktigemotion	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur <i>Valmisteltavana. Västaus tuodaan kaupunginvaltuustolle keväällä 2022.</i>
			/
			<i>Under beredning. Svaret framläggs för stadsfullmäktige våren 2022.</i>
12.6.2019 § 78	Itäisen rantaradan toteuttaminen hankkeeseen osallistumalla Att genomföra Östra strandbanan genom att delta i projektet	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur Taloustoimisto / Ekonomibyrån <i>Aloite on käsitelty elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnassa 23.9.2021.</i>
			/
			<i>Motionen har behandlats i nämnden för näringsliv och</i>

Vireille – Anhängig	Asia – Ärende	Valt. ryhmä – Fm grupp	Vastuullinen – Ansvarig Tilanne – Situation
12.6.2019 § 74	Helpotusta turvaa hakevien tilanteeseen Att underlätta situationen för personer som söker asyl	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	<p>Perusturvakeskus / Grundtrygghetscentralen Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd <i>Asiakonaisuutta käsitelty osittain kaupunginvaltuustossa 18.9.2019 § 88 (perusturvakeskuksen osuus).</i> <i>Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen osuutta käsitellään lautakunnassa syksyllä 2021.</i></p> <p>/</p> <p><i>Ärendehelheten behandlades delvis i stadsfullmäktige 18.9.2019 § 88 (grundtrygghetscentralens andel).</i> <i>Andelen för centralen för bildning och välfärd behandlas i nämnden under hösten 2021.</i></p>
15.5.2019 § 58	Päiväkotien turvallisuuden parantaminen Att förbättra daghemmens säkerhet	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	<p>Elinkeino- ja infrastrukturikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur Sivistys- ja hyvinvointikeskus / Centralen för bildning och välfärd <i>Tilapalvelu valmistee asiaa yhdessä käyttäjähallinnon kanssa.</i> <i>Tämän vuoden aikana on parannettu liikennejärjestelyjä Tessjoen päiväkodin ja Tesjoen koulun yhteydessä.</i> <i>Vastaus tuodaan kaupunginvaltuustolle kevään 2022 aikana.</i></p> <p>/</p> <p><i>Lokaltjänsterna bereder ärendet tillsammans med användarförvaltningen. Under detta år har trafikarrangemangen förbättrats intill Tessjö daghem och Tesjoen koulu.</i> <i>Svaret framläggs för stadsfullmäktige våren 202e.</i></p>
15.5.2019 § 57	Kaupunkikonserniin kuuluvien yhtiöiden ja liikelaitosten kokouspalkkien harmonisoiminen Att harmonisera mötesarvoden för bolag och affärsverk som hör till stadskoncernen	Valtuutetut Fullmäktige- ledamöterna	<p>Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen <i>Kaupungin omistamissa yhtiöissä ja tytäryhtiöissä (omistusosuus >50%) kokouspalkkioit ovat harmoniassa kaupungin poliittisten kokouspalkkien kanssa. Yhtiöissä, joissa kaupunki ei ole suurin omistaja kaupunki ei voi päättää kokouspalkkien suuruudesta. Kaupunginvaltuustolle</i></p>

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation

**20.3.2019
§ 34**

Valkon Svenäsintielle vallin ohittava kevyen liikenteen väylä
Till Svenäsvägen i Valkom en lättfrafikled som leder förbi bullervall

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

ehdotetaan, että aloite todetaan loppuun käsitellyksi.

/

I bolag och dotterbolag som ägs av staden (ägoandel >50%) är mötesarvoden i harmoni med stadens politiska mötesarvoden. I bolag där staden inte är majoritetsägare kan staden inte avgöra mötesarvodenas storlek. Det föreslås att stadsfullmäktige konstaterar motionen vara slutbehandlad.

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur

Elinkeino- ja infrastruktuurilautakunta päätti palauttaa asian valmisteluun 24.10.2019 § 159.

Kevyenliikenteen kulkuyhteyksiä Valkon ja Loviisan keskustan välillä on tutkittu ja niitä käsitellään Valkon ja sen lähialueiden osayleiskaavoituksessa. Loviisan sataman kiinteistöyhtiö on esittänyt asemakaavanmuutoksen ja ensimmäisen asemakaavan aloittamista satamaan rajautuvilla alueilla, joista osa (niin kutsuttu entinen vapaavaraston alue) sisältyy jo entuudestaan vireillä olevaan asemakaavanmuutokseen. Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan valtuustolle talvella 2022.

/

Näringslivs- och infrastrukturnämnden beslutade remittera ärendet 24.10.2019 § 159.

Färdförbindelserna för lätttrafik mellan Valkom och Lovisa centrum har undersökts och de behandlas i delgeneralplaneringen av Valkom och dess närliggande områden. Fastighetsbolaget för Lovisa hamn har föreslagit att man inleder en detaljplaneändring och första detaljplan för de områden som gränsar mot hamnen, varav en del (det så kallade tidigare frilagret) omfattas av den redan tidigare aktualiseringen. Under ny beredning. Svaret framläggs för

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation

fullmäktige under vintern 2022.

17.10.2018
§ 127

Koskenkylän kehittäminen paikkatietojärjestelmän avulla ja alueen markkinoiminen vetovoimaisena alueena
Att utveckla Forsby med hjälp av geografiskt informationssystem och att marknadsföra området som ett livskraftigt område

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur
Elinkeino- ja infrastruktuurilautakunta päätti palauttaa asian valmisteluun 24.10.2019 § 160.
Paikkatietokyselyä Koskenkylän alueelta toteutettu. Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan kaupunginvaltuustolle kevään 2022 aikana.
/

Näringslivs- och infrastruktur nämnden beslutade remittera ärendet 24.10.2019 § 160.
GIS-enkät angående Forsby utförd. Svaret framläggs för stadsfullmäktige under våren 2022.

17.10.2018
§ 122

Tievalaituksen rakentaminen liikenneturvallisuuden varmistamiseksi
Byggande av vägbelysning för tryggande av trafiksäkerheten

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur
Aloite käsitelty kaupunginhallituksessa 20.9.2021.
/

Motionen behandlad i stadsstyrelsen 20.9.2021.

17.10.2018
§ 121

Tievalaitus vaaralliselle tieosuudelle Loviisan Fasarbyhyn
Vägbelysning till farligt vägavsnitt i stadsdelen Fasarby

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur
Aloite käsitelty kaupunginhallituksessa 20.9.2021.
/

Motionen behandlad i stadsstyrelsen 20.9.2021

21.3.2018
§ 42

Kuntakatselmuksen käyttöönotto investointien toteutuksessa
Att ta i bruk kommunens vid förverkligandet av investeringar

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur
Valmisteltavana.
/

Under beredning.

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

**14.2.2018
§ 27**

Kaupungin omistamien ja vuokralla olevien kiinteistöjen vuokrasopimukset
Arrendeavtal för fastigheter som staden äger och arrenderar ut

**Valt. ryhmä –
Fm grupp**

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

**Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation**

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur

Asia palautettiin uuteen valmisteluun kaupunginhallituksessa 4.11.2019 § 304.

Kaikki elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksessa valmistellut vuokrasopimukset säilytetään ja laskutetaan elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen toimesta. Kaupunkisuunnitteluosasto valmistelee maapohjan vuokrasopimukset pääöksentekoa varten. Taloustoimisto valmistelee rakennusten vuokrasopimukset. Elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen kanslia laskuttaa elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen sopimukset. Maapohjan vuokrasopimusten laskutustiedot on päivitetty alkusyksistä 2019. Vastuu omistajavaihdoksen ilmoittamisesta on vuokralaisella. Aiemman kehittämisyksikön vuokrasopimuksista ja niiden laskuttamisesta on vastannut taloustoimisto. Nämä sopimukset pyritään vaiheittain siirtämään elinkeino- ja infrastruktuurikeskukselle, kun tieto niistä saadaan kaupunginkansliakeskukselta. Uudelleen valmistelussa. Vastaus tuodaan kaupunginvaltuustolle tulevan kevään aikana.

/

Ärendet remitterades för ny beredning i stadsstyrelsen 4.11.2019 § 304.

Centralen för näringsliv och infrastruktur förvarar och fakturerar samtliga arrendeavtal som berärts på centralen för näringsliv och infrastruktur. Stadsplaneringsenheten bereder arrendeavtal för mark för beslutsfattande. Ekonomibyrån bereder hyresavtalet för byggnader. Centralen för näringsliv och infrastrukturs kansli fakturerar centralen för näringsliv och infrastrukturs avtal. Faktureringsuppgifterna för arrendeavtal för mark uppdaterades i början av hösten 2019. Arrendatorn har ansvaret för att anmäla ägarbyte. Ekonomibyrån har ansvarat för tidigare utvecklingsenhetens arrendeavtal och faktureringen av dessa. Vi strävar efter att stegvis överföra dessa avtal till centralen för näringsliv och infrastruktur, alltefter vi får

Vireille –
Anhängig

Asia – Ärende

Valt. ryhmä –
Fm grupp

Vastuullinen – Ansvarig
Tilanne – Situation

**14.2.2018
§ 24**

Elinkeinotoimikunnan perustaminen
Grundande av ett näringsutskott

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

uppgifterna om dem från stadskanslicentralen. Under ny beredning. Svaret framläggs för behandling under kommande vår.

**8.3.2017
§ 28**

Loviisanlahden verkkokalastussäännöt
Bestämmelser för nätfiske i Lovisaviken

Valtuutetut
Fullmäktige-
ledamöterna

Kaupunginkansliakeskus / Stadskanslicentralen
Kehittämis- ja konsernjaosto on sen perustamisen jälkeen hakenut luontaista rooliaan. Sen sijan, että kevättalvella 2020 olisi tehty päätös lakkauttaa jaosto ja siirtää asiat takaisin kaupunginhallitukselle, päättiin, antaa jaostolle aktiivisempi rooli kaupungin elinkeinokehityksen seurannassa ja tukemisessa. Nämä ollaan tarvetta erilliselle elinkeintotimikunnalle ei katsota olevan tarvetta ja siten ehdotetaan, että kaupunginvaltuusto toteaa aloitteen loppuun käsitellyksi.
/

Utvecklings- och koncernsektionen har efter grundandet sökt sin naturliga roll. Istället för att lägga ned sektionen och flytta ärendena tillbaka upp till stadsstyrelsen beslöt på vårvintern 2020 att sektionen skulle ges en mer aktiv roll för att följa med och bidra till stadens näringslivsutveckling. Således anses det inte finnas ett behov av ett särskilt näringssutskott och därmed föreslås att stadsfullmäktige konstaterar att motionen är slutbehandlad.

Elinkeino- ja infrastruktuurikeskus / Centralen för näringsliv och infrastruktur
*Käsiteltiin maaseutulautakunnassa 20.2.2020 § 8.
Valmistelussa, valtuustolle tulevana talvena.*
/

*Behandlades i landsbygdsnämnden 20.2.2020 § 8.
Under beredning, till fullmäktige under kommande vinter.*